# Register your product and get support at www.philips.com/welcome

CAM150



FR Mode d'emploi



# Table des matières

1	Important Sécurité Avertissement	4 4 4
	/ wer disserient	
2	Votre caméscope	6
	Introduction	6
	Contenu de l'emballage	6
	Présentation des fonctions	7
3	Guide de démarrage	9
	Insérer la carte Micro SD	9
	Mise sous tension	9
	Configuration initiale	9
	Chargement de la batterie intégrée	10
4	Utilisation de votre caméscope résistant	
	aux chutes et à l'eau	12
	Enregistrer des vidéos	12
	Prendre des photos	12
	Lecture	12
	Options lors de la lecture d'une vidéo	14
	Réglage des paramètres	14
5	Utilisation avancée de votre caméscope Afficher des vidéos ou des photos sur un	15
	téléviseur	15
	Installation et utilisation du logiciel	
	du caméscope	15
6	Spécificités techniques	17
7	Foire aux questions (FAQ)	18

# 1 Important

## Sécurité

- (1) Lisez attentivement ces consignes.
- (2) Conservez soigneusement ces consignes.
- (3) Tenez compte de tous les avertissements.
- (4) Respectez toutes les consignes.
- (5) Nettoyez l'appareil avec un chiffon sec uniquement.
- (6) N'obstruez pas les orifices de ventilation. Installez l'appareil conformément aux consignes du fabricant.
- (7) N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs, registres de chaleur, poêles ou autres appareils (amplificateurs par exemple) produisant de la chaleur.
- (8) Utilisez uniquement les pièces de fixation/ accessoires spécifié(e)s par le fabricant.
- (9) Confiez toutes les tâches de maintenance à un personnel qualifié. La maintenance de l'appareil est nécessaire s'il a été endommagé : par exemple, endommagement du cordon d'alimentation ou de la fiche, chute d'objets à l'intérieur de l'appareil, dysfonctionnement de l'appareil.
- (10) Ne placez pas d'objets susceptibles d'endommager votre appareil à proximité de celui-ci (par exemple, des bougies allumées).
- Avant utilisation sous l'eau, veillez toujours à fermer correctement le couvercle de protection sous le caméscope.
- (12) N'ouvrez jamais le couvercle de protection sous l'eau ou lorsque le caméscope est encore mouillé.

- (13) Si vous plongez votre caméscope dans de l'eau de mer, rincez-le immédiatement à l'eau claire pour éviter toute corrosion, puis nettoyez le caméscope à l'aide d'un chiffon doux et laissez-le sécher dans un endroit bien ventilé et à l'abri de la lumière directe du soleil.
- (14) N'utilisez pas ce caméscope à une profondeur de plus de 3 mètres
   (10 pieds) ou pendant plus de 30 minutes.

Toute modification apportée à cet appareil qui ne serait pas approuvée expressément par Philips Consumer Lifestyle peut invalider l'habilitation de l'utilisateur à utiliser l'appareil.

## Avertissement

()

Ce produit est conforme aux spécifications d'interférence radio de la Communauté Européenne.

Ce produit est conçu pour être étanche et est conforme à la norme IEC 60529 IP68.



Votre produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés.



La présence du symbole de poubelle barrée sur un produit indique que ce dernier est conforme à la directive européenne 2002/96/EC. Veuillez vous renseigner sur votre système de gestion des déchets d'équipements électriques et électroniques. Veuillez respecter la réglementation locale et ne jetez pas vos anciens produits avec les ordures ménagères courantes. La mise au rebut correcte de l'ancien produit permet de préserver l'environnement et la santé.



Votre produit contient des piles relevant de la directive européenne 2006/66/EC, qui ne peuvent être jetées avec les ordures ménagères.Renseignez-vous sur les dispositions en vigueur dans votre région concernant la collecte séparée des piles car la mise au rebut correcte permet de préserver l'environnement et la santé.

Confiez toujours votre produit à un professionnel pour retirer la batterie intégrée.





# 2 Votre caméscope

## Introduction

## Avec ce caméscope portable, vous pouvez :

- Filmer du contenu en full HD (1080P), des événements sportifs (720P avec 60 im/s) ou du contenu en VGA
- Prendre des photos
- Plonger le caméscope sous l'eau (jusqu'à 3 mètres, 10 pieds)
- L'emporter avec vous où vous le souhaitez grâce à son design robuste et à l'épreuve des chutes (chute de 1,5 mètre)
- Regarder les films ou les photos enregistrés directement ou sur le grand écran d'un téléviseur connecté
- Télécharger les films ou les photos enregistrés depuis Internet directement via votre PC/MAC

## Contenu de l'emballage

Assurez-vous que les éléments suivants sont dans la boîte :

- Caméscope
- Câble USB (avec un connecteur mini-USB)
- Guide de démarrage rapide
- Étui





- (1) Haut-parleur intégré
- 2 Afficheur
- (3) ▶Ⅱ
  - En mode viseur, permet de basculer en mode lecture.
  - En mode lecture, permet de lire un clip vidéo sélectionné.
  - Permet de confirmer des réglages.
- (4) ◀/▶
  - Permet de naviguer vers la gauche/la droite dans un menu.
  - Permet de sélectionner une option de menu.
  - En mode lecture, permet de passer à l'image/au clip vidéo précédent(e)/ suivant(e).
  - (◀) En mode viseur, permet de passer à la fenêtre de sélection de scène.
  - (▶) En mode viseur, permet de passer au menu des réglages.

## (5) +/-

- En mode viseur, permet de faire un zoom avant/arrière.
- Permet de naviguer vers le haut/le bas dans un menu.
- Permet de modifier une valeur dans le menu des réglages.
- Pendant la lecture vidéo, permet de modifier le volume.
- Permet d'exécuter la fonction spécifique comme indiqué sur l'afficheur.

## 6 Déclencheur

- En mode viseur, permet de prendre une photo ou démarrer/arrêter un enregistrement vidéo.
- En mode lecture, permet de basculer en mode viseur.

## 7 Fermoir

• Permet de sécuriser le couvercle de protection.

## (8) Couvercle de protection

## (9) Mini-connecteur USB

- Permet de connecter un PC/Mac à l'aide du câble USB fourni.
- (10) Bouton de réinitialisation
  - Permet de restaurer les paramètres par défaut.
- (1) Connecteur Micro SD
  - Permet d'insérer une carte Micro SD.

## (12) Mini-connecteur HDMI

 Permet de connecter un téléviseur via un câble HDMI avec un miniconnecteur HDMI (de type C).

## (13) Prise de trépied

- (14) 也
  - Permet de mettre sous/hors tension le caméscope.

## (15) MODE

- Permet d'aller et venir entre les
  modes photo et enregistrement vidéo.
- (16) Microphones intégrés
- (17) Lentille
- (18) Flash

# 3 Guide de démarrage

## Insérer la carte Micro SD



- 1 Déverrouillez le fermoir du couvercle de protection.
- 2 Ouvrez le volet du couvercle de protection.
- 3 Insérez une carte Micro SD (non fournie) dans l'emplacement prévu à cet effet.
  - Vérifiez que la carte Micro SD n'est pas protégée en écriture.
  - Vérifiez que le contact en métal de la carte est orienté vers le haut.
- **4** Fermez bien le couvercle de protection.

## Mise sous tension

- Appuyez sur la touche Φ.
  - → Lors de la première utilisation, un menu de sélection de la langue d'affichage à l'écran apparaît (voir « Mise en route - Réglage de la langue d'affichage à l'écran »)
  - → Le caméscope passe en mode viseur.

## Pour éteindre le caméscope :

- Maintenez la touche 🕁 enfoncée.
- → Le rétroéclairage de l'afficheur s'éteint.



• Pour économiser de l'énergie, le caméscope s'éteint automatiquement après 3 minutes d'inactivité.

## Configuration initiale

Lorsque vous allumez le caméscope pour la première fois, un menu de sélection de la langue d'affichage à l'écran apparaît.

- 1 Utilisez les touches +/- pour sélectionner une langue.
- Appuyez sur la touche ►II pour confirmer.
   → Un message d'accueil s'affiche brièvement.
  - → Une boîte vous permettant de régler la date et l'heure s'affiche.
- 3 Appuyez sur ◄ pour mettre [Oui] en surbrillance.
  - → Le menu de réglage de la date s'affiche.
- 4 Appuyez sur ◀ / ▶ pour sélectionner successivement les champs du jour, du mois et de l'année.
- 5 Appuyez sur +/- pour modifier la valeur de chaque champ.

6 Appuyez sur ► II pour confirmer le réglage de la date.

→ Le menu de réglage de l'heure s'affiche.

- 7 Appuyez sur < / ► pour sélectionner successivement les champs de l'heure et des minutes.</p>
- 8 Appuyez sur +/- pour modifier la valeur de chaque champ.
- 9 Appuyez sur ►II pour confirmer le réglage de l'heure.
  - → La configuration initiale est terminée.
  - → Le caméscope passe en mode viseur.

## Conseil

 Reportez-vous à la section « Utilisation de votre caméscope - Réglage des paramètres » pour plus de réglages.

## Sélection d'une scène

- En mode viseur, appuyez sur ◄ pour accéder à la fenêtre pour la sélection des scènes.
- 2 Appuyez sur +/- pour sélectionner une scène.
- 3 Appuyez sur ► II pour confirmer et revenir au mode viseur.
  - Ou appuyez sur ▶ pour annuler et revenir au mode viseur.

# Chargement de la batterie intégrée



- 1 Déverrouillez le fermoir pour ouvrir le volet du couvercle de protection qui se trouve sous le caméscope.
- 2 Connectez le caméscope à un PC à l'aide du câble USB fourni.
  - → Le voyant d'état du déclencheur commence à clignoter en orange.
- **3** Attendez que le voyant d'état arrête de clignoter et passe au vert fixe.
  - → La batterie intégrée est complètement chargée.

## Conseil

- Le caméscope est complètement chargé pour une première utilisation.
- Il faut à peu près 3 heures pour charger complètement la batterie intégrée via le PC.

Vous pouvez également charger le caméscope avec un adaptateur USB (non fourni) raccordé au secteur. Le temps de charge est d'environ 2 heures.



# 4 Utilisation de votre caméscope résistant aux chutes et à l'eau

#### Remarque

• Ce caméscope est conçu pour résister aux chutes (1,5 mètre, 5 pieds) et à l'eau (3 mètres, 10 pieds).

Vous pouvez plonger ce caméscope sous l'eau à une profondeur de 3 mètres (10 pieds) pour filmer ou prendre des photos.

Vous pouvez également l'emporter à la plage, à la piscine ou où vous le souhaitez.

## Avertissement

- Après avoir utilisé le caméscope sous l'eau, rincez-le à
- l'eau claire, puis nettoyez-le à l'aide d'un chiffon doux.
  N'ouvrez jamais le couvercle de protection sous l'eau ou lorsque le caméscope est encore mouillé.

## Enregistrer des vidéos

- 1 Appuyez sur **MODE** une ou deux fois jusqu'à ce que **a** s'affiche dans le coin supérieur droit de l'afficheur.
  - La résolution sélectionnée et la durée d'enregistrement restante apparaissent sur l'afficheur.
- 2 Tenez le caméscope bien droit et dirigez la lentille comme vous le souhaitez.
- 3 Appuyez sur le déclencheur pour démarrer l'enregistrement.
  - → Un compteur horaire apparaît en rouge sur l'afficheur.
  - → Le voyant d'état du déclencheur commence à clignoter en rouge.

- 4 Appuyez à nouveau sur le déclencheur pour terminer l'enregistrement.
  - → [Enregist. sauvegardé !] s'affiche brièvement.

## Prendre des photos

- Appuyez sur MODE une ou deux fois jusqu'à ce que ● s'affiche dans le coin supérieur droit de l'afficheur.
  - ➡ La taille de fichier et le nombre restant de photos pouvant être prises s'affichent sur l'afficheur.
- 2 Tenez le caméscope bien droit et dirigez la lentille comme vous le souhaitez.
- **3** Appuyez sur le déclencheur à mi-course pour régler la mise au point.
- 4 Appuyez sur le déclencheur pour prendre une photo.
  - → [Image enregistrée !] s'affiche brièvement.

## Lecture

- 1 En mode viseur, appuyez sur ► II pour passer en mode lecture.
  - → Le dernier média enregistré est lu automatiquement.
- 2 Appuyez sur ◀/ ► pour sélectionner une photo ou un clip vidéo à lire.
- 3 Si le fichier sélectionné est un clip vidéo, appuyez sur ►II pour démarrer la lecture.

## Suppression d'un fichier

- 1 En mode lecture, appuyez sur ◀ / ► pour sélectionner un fichier.
- 2 Appuyez sur + pour accéder à la fenêtre d'édition.
- **3** Appuyez à nouveau sur + pour accéder à la fenêtre et confirmer la suppression.

- 4 Appuyez sur ◄ pour mettre [Oui] en surbrillance et confirmer la suppression.
  - → [Supprimé !] s'affiche brièvement.
  - → Pour quitter, appuyez sur > pour mettre en surbrillance [Non].

## Zoom dans une photo

- En mode lecture, appuyez sur 
   ✓ > pour sélectionner une photo.
- Appuyez sur + pour accéder à la fenêtre d'édition.
- 4 Appuyez sur +/-/ < / ▶ pour vous déplacer dans la photo agrandie.
  - Pour retourner à un affichage normal, appuyez sur >II.

## Édition d'un clip vidéo

#### Remarque

- Seuls les fichiers vidéo non enregistrés en « Enreg. Dual » peuvent être édités sur le caméscope.
- En mode lecture, appuyez sur 
   / ▶ pour sélectionner un clip vidéo enregistré.
- 2 Appuyez sur + pour accéder à la fenêtre d'édition.
- - Une barre pour l'édition de la vidéo s'affiche sur la partie supérieure de la fenêtre.
- Appuyez sur ► pour indiquer le début du passage.
- b Appuyez sur la touche ►II pour confirmer.
- 6 Appuyez sur ◀ pour indiquer la fin du passage.
- 7 Appuyez sur ►II pour confirmer.
   ↓ Le menu d'édition de la vidéo s'affiche.

8 Utilisez +/- pour sélectionner une option, puis appuyez sur ►II pour confirmer.

Option de	Description
menu	
[Rev. arr.]	Permet de revenir à la fenêtre
	d'édition.
[Aperçu	Permet de prévisualiser un clip
modification]	vidéo édité.
[Enreg.	Permet d'enregistrer le clip
comme nouv.	vidéo édité en tant que
fich.]	nouveau fichier.
[Annuler et	Permet d'annuler l'opération
quitter]	d'édition et de quitter.

## Marquage d'un fichier

- 1 En mode lecture, appuyez sur ◀ / ► pour sélectionner un fichier.
- Appuyez sur + pour accéder à la fenêtre d'édition.
- Appuyez sur pour marquer le fichier.
  Pour supprimer le marquage du fichier, appuyez à nouveau sur -.
- 4 Répétez les étapes 1 à 3 pour marquer d'autres fichiers.

## Prévisualisation

- En mode lecture, appuyez sur -.
  - → Les miniatures de 6 fichiers s'affichent sur chaque page.
  - → Pour sélectionner un fichier, appuyez sur +/-/ ◀ / ►.

## Lecture de fichiers marqués

- 1 Pendant la prévisualisation, maintenez le bouton ►II enfoncé.
  - → Le menu permettant d'effectuer les marquages s'affiche.
- 2 Appuyez sur +/- pour sélectionner une option, puis appuyez sur ◀/► pour mettre en surbrillance [Oui] pour confirmer.

#### .

Option de	Description
menu	
[Lire tout]	Permet de lire tous les fichiers.
[Lire fichiers	Permet de lire uniquement les
tagués]	fichiers marqués.
[Introduction	Permet de lire des séquences
rapide]	de fichiers marqués.
[Effacer	Permet de supprimer le
fichiers	marquage de tous les fichiers.
tagués]	

## Options lors de la lecture d'une vidéo

## Avance/retour rapide

- Pendant la lecture d'une vidéo, maintenez ◀ / ► enfoncé.
  - Pour revenir à la vitesse normale, relâchez ◀ / ►.

## Réglage du volume sonore

• Pendant la lecture d'une vidéo, appuyez sur +/-.

## Réglage des paramètres

- En mode viseur, appuyez sur ▶.
   → Le menu de réglages s'affiche.
- 2 Appuyez sur +/- pour sélectionner une option.
- Appuyez sur 
   Appuyez sur 
   pour sélectionner un réglage.
- 4 Appuyez sur ► II pour confirmer le réglage et revenir en mode viseur.

Menu de réglages	Description
- cgiages	
[Hash]	Selectionner un mode flash : [Marche], [Arrêt] ou [Auto].
[Résolution]	Sélectionner une résolution
	vidéo : <b>[Full HD]</b> (pour une
	qualité vidéo optimale), <b>[Sport</b>
	HD] (pour filmer des objets
	en mouvement rapide) ou
	[Standard] (pour des fichiers
	vidéo de taille réduite).
[Taille	Sélectionner la taille des photos
- photo]	à enregistrer (plus la taille de la
	photo est importante, plus la
	résolution est élevée).
[Ambiance]	Sélectionner un mode
	d'exposition automatique qui
	vous correspond pour une prise
	aisée.
[Détection	Activer/désactiver la détection
sourire]	des sourires.
[Enreg.	Enregistrer simultanément des
Dual]	vidéos en Full HD et QVGA
	compressées.
[Lect. auto]	Démarrer automatiquement la
	lecture lorsque le caméscope
	est connecté à un PC.
[Préenreg.]	Activer/désactiver le pré-
	enregistrement 3 secondes.
[Capturer	Activer/désactiver le son de
son]	prise.
[Date]	Régler la date.
[Heure]	Régler l'heure.
[Langue]	Sélectionner la langue des
	menus souhaitée.
[Format	Supprimer des contenus de la
carte SD]	carte Micro SD.
[Système	Modifier ce réglage si la
TV]	vidéo en sortie ne s'affiche
-	pas correctement sur votre
	téléviseur.

# 5 Utilisation avancée de votre caméscope

Afficher des vidéos ou des photos sur un téléviseur



- 1 Déverrouillez le fermoir pour ouvrir le volet du couvercle de protection qui se trouve sous le caméscope.
- 2 Connectez un câble HDMI (non fourni) :
  - à la prise HDMI sur le caméscope (nécessite un mini-connecteur HDMI)
  - à la prise d'entrée HDMI sur un téléviseur HD
  - Une boîte vous permettant de sélectionner le mode de sortie s'affiche.

- 3 Pour diffuser l'affichage du caméscope adéquat avec les options de menu sur l'écran du téléviseur, sélectionnez [TV].
  - Pour diffuser l'affichage du caméscope sans les options de menu sur l'écran du téléviseur, sélectionnez [Cam-direct].
- 4 Sur le caméscope, sélectionnez un fichier et lancez la lecture.

# Installation et utilisation du logiciel du caméscope

## Avertissement

 Si vous supprimez le logiciel fourni, vous ne pourrez pas vous en procurer un autre gratuitement auprès de ArcSoft.

Avec le logiciel (ArcSoft Medialmpression Edition HD) figurant dans la mémoire interne du caméscope, vous pouvez facilement importer, modifier, archiver ou charger vos photos/vidéos sur Internet.



- Le logiciel fourni fonctionne uniquement sur des ordinateurs utilisant Microsoft<sup>®</sup> Windows<sup>®</sup> XP,Vista et Windows 7.
- Quand vous connectez le caméscope à un Mac, utilisez le logiciel iMovie pour importer et modifier vos photos/ vidéos directement.

## Installation du logiciel du caméscope

- Connectez le caméscope à un PC (voir < Mise en route > > < Chargement de la batterie intégrée >).
- 2 Si le logiciel ne s'installe pas automatiquement, recherchez et cliquez sur l'icône de configuration dans Poste de travail\CAM150.
- **3** Suivez les instructions à l'écran pour terminer l'installation du logiciel.

# Installation et utilisation du logiciel du caméscope



- 2 Cliquez sur une option pour sélectionner l'opération correspondante.
- **3** Suivez les instructions à l'écran pour effectuer l'opération.

# Transfert de vidéos/photos sur un PC/Mac

- Connectez le caméscope à un PC/Mac (voir < Mise en route > > < Chargement de la batterie intégrée >).
  - ➡ Un certain temps peut s'écouler avant que le PC/Mac ne reconnaisse le caméscope.
- 2 Recherchez vos vidéos/photos dans Poste de travail\CAM150\DCIM\100MEDIA ou Poste de travail\CAM150 SD\ DCIM\100MEDIA.
- **3** Copiez les vidéos/photos souhaitées dans le dossier de votre choix sur le PC/Mac.



 Vous pouvez également importer les vidéos/photos avec le logiciel du caméscope (pour PC) ou iMovie (pour Mac).

# 6 Spécificités techniques

Les informations sur le produit sont sujettes à modifications sans notification préalable.

Capteur d'images	Capteur CMOS 8 MP 1/3,2''
Modes de	Enregistrement de films,
fonctionnement	enregistrement de photos
Lentille (mise au	Mise au point automatique
point)	f=4,76 mm
Mode mise au	Mise au point
point :	
Plage de mise au	0,1 m à l'infini
point	
Ouverture	F 2,8
Zoom numérique	5X
Contrôle de	Automatique
l'exposition	
Balance des	Automatique
blancs	
Extinction	3 minutes
automatique	
Mémoire	64 Mo (512 Mbits) DDR2
	+ 128 Mo SLC (96 Mo
	pour AP) + logement pour
	carte Micro SD
lype	Electronique
d'obturateur	
Vitesse	1/2~1/4000 seconde
obturateur	
Format des	JPEG
fichiers d'image	
Format	*.MP4 (H.264)
conteneur vidéo	
(compression)	

Résolution vidéo	Full HD (1080p 30) 1920 X 1080 (30 im/s) Sports HD (720p 60) 1280 X 720 (60 im/s) VGA (4:3) 640 X 480 (30 im/s)
Format de fichier audio	AAC
Batterie	1 100 mAh Li-Ion (intégrée) ; autonomie de 120 minutes (pour un enregistrement en 720P)
Interface PC	Port mini USB 2.0
Systèmes pris en	Windows XP/Vista/
charge	Windows 7, Mac (stockage de masse uniquement)
SortieTV	NTSC/PAL sélectionnable, Mini HDMI (type C)
Puissance	CC 5 V, 500 mA
nominale	
Poids	145 g
Dimensions	
$(I \times H \times P)$	57,6 × 109,2 × 21,5 mm

# 7 Foire aux questions (FAQ)

# Pourquoi le caméscope ne réagit-il pas quand je l'utilise ?

- Le caméscope est en mode hors tension. Allumez le caméscope (voir < Mise en route > > < Mise sous tension >).
- La batterie intégrée peut être déchargée. Chargement de la batterie (voir < Mise en route > > < Chargement de la batterie intégrée >).

# Pourquoi [Mémoire pleine !] s'affiche-t-il lorsque j'essaie d'enregistrer ?

- Vérifiez que la carte Micro SD a été correctement insérée (voir < Mise en route > > < Insertion de la carte Micro-SD >).
- La mémoire est pleine. Enregistrez vos vidéos/photos sur un ordinateur (voir < Utilisation avancée de votre caméscope >> < Transfert de vidéos/photos vers un PC/MAC >). Supprimez ensuite des fichiers de votre caméscope ou effacez la mémoire.

# Quelle est la mémoire nécessaire pour une heure d'enregistrement en Full HD ?

 Le CAM150 utilise 4 Go en moyenne pour une heure de vidéo en Full HD. Pour un enregistrement vidéo plus complexe (comportant de nombreux mouvements ou panoramiques dans la vidéo, par exemple), le CAM150 utilise davantage de mémoire. Ceci permet de conserver la qualité vidéo, mais augmente l'utilisation de mémoire.

# Pourquoi n'ai-je pas accès à certains dossiers du caméscope depuis mon ordinateur ?

- Vérifiez que la connexion USB est correcte.
- Le caméscope s'éteint automatiquement 15 minutes après sa connexion à un ordinateur. Appuyez sur >II pour le rallumer.

# Pourquoi mes vidéos/photos paraissent-elles floues ?

- Maintenez le caméscope bien droit quand vous filmez/photographiez.
- Pendant la capture vidéo, ne déplacez pas le caméscope trop vite.
- Utilisez un trépied (non fourni) si nécessaire.

# Pourquoi mes vidéos/photos paraissent-elles déformées sur un écran de téléviseur ?

• Sélectionnez le système TV approprié.

#### Comment charger le caméscope ?

 Vous pouvez charger le caméscope via le câble USB pris en charge. Lorsque vous le connectez à votre PC/portable, il se charge automatiquement. Vous pouvez également charger le caméscope avec un chargeur USB à l'aide du câble USB fourni.

# Combien de temps dois-je charger le caméscope ?

 Le caméscope est complètement chargé pour une première utilisation. Le temps de charge du caméscope lorsqu'il est connecté à votre PC/portable est de 3 heures. Lorsque vous le chargez via l'adaptateur USB, le temps de charge est de 2 heures.

#### Où puis-je trouver un adaptateur pour le CAM150 et pour charger la batterie ?

 Le CAM150 peut être chargé via des adaptateurs USB standard, que vous trouverez facilement dans les magasins d'électronique. Le CAM150 est également compatible avec les adaptateurs iPhone.

# Comment effectuer une avance/un retour rapide sur le caméscope ?

 Vous pouvez effectuer une avance rapide pendant la lecture d'un film en appuyant sur le bouton droit pendant 2 secondes.
 Vous pouvez effectuer un retour rapide pendant la lecture d'un film en appuyant sur le bouton gauche pendant 2 secondes.

## Le caméscope ne réagit plus ?

 Dans l'éventualité peu probable où votre caméscope ne réagit plus, vous pouvez le réinitialiser manuellement. Le bouton de réinitialisation est situé sous le couvercle de protection. Une petite ouverture est visible à côté de la prise USB. Insérez-y un petit objet (comme un stylo) et appuyez doucement pour réinitialiser. Après avoir réinitialisé le caméscope, rallumez le caméscope ; l'installation recommence.

# Pourquoi le caméscope n'enregistre-t-il pas parfois pas la bonne couleur ?

 Pour enregistrer à l'intérieur et à l'extérieur sans devoir modifier de réglages, le caméscope dispose d'une correction automatique de la balance des blancs. Cela vous permet d'enregistrer à l'intérieur et à l'extérieur, où la luminosité varie. Si vous passez rapidement de l'extérieur à l'intérieur, le caméscope peut avoir besoin d'un certain temps pour s'adapter, et dans certains cas extrêmes les couleurs peuvent sembler légèrement anormales. Cependant, après quelques secondes, elles sont automatiquement corrigées par le caméscope.

## Puis-je connecter le caméscope directement à un téléviseur, lecteur DVD/Blu-ray ou Home Cinéma via leur port USB ?

 La connexion USB est conçue pour partager vos vidéos/photos avec votre PC ou votre portable.Vous pouvez brancher le CAM150 directement sur votre téléviseur, lecteur DVD/Blu-ray ou Home Cinéma (désormais appelé hôte) pour qu'il lise les photos enregistrées sur le CAM150. Pour la lecture des vidéos du CAM150, il faut vérifier si votre hôte prend en charge le format de fichier H.264 du CAM150. La plupart des lecteurs de Blu-ray peuvent lire ce format.

#### Comment connecter le caméscope à un PC/ portable Windows ?

 Connectez le caméscope à votre PC/ portable par USB. Pour un partage et une modification faciles, installez le logiciel (Media Impression HD) fourni avec le caméscope.

## Comment connecter le caméscope à un Mac ?

 Le caméscope fonctionne avec le Mac via USB. Le caméscope fonctionne très bien avec le logiciel iMovie, qui fait partie du pack iLife fourni avec votre Mac. Pour transférer des vidéos avec iMovie, connectez simplement le caméscope à votre Mac via USB, lancez iMovie et commencez à importer en cliquant sur l'icône du caméscope. Sélectionnez < Use original quality > (Utiliser qualité originale) pour garantir la meilleure qualité, et maintenir des tailles de fichier optimales.

## Comment lire mes vidéos sur un téléviseur ?

 Pour effectuer une lecture sur un téléviseur, utilisez un connecteur HDMI (mini HDMI à HDMI standard) si votre téléviseur accepte l'entrée HDMI.

## Pourquoi n'y a-t-il pas de protège-objectif ?

 Le caméscope est fourni sans protègeobjectif pour être facile à utiliser et à manipuler. Il est fabriqué dans un matériau solide qui ne se raye pas en cas d'usage normal. Une housse de transport et un chiffon pour lentille sont fournis pour vous aider à garder le caméscope propre.

# Sous quel format le caméscope enregistre-t-il ?

 Le caméscope utilise le même format vidéo que les lecteurs et les disques de Blu-ray, l'H.264. Ce format extrêmement sophistiqué fournit une superbe qualité d'image HD.

# Qu'est-ce que le pré-enregistrement (option de réglage) ?

 Le bouton de pré-enregistrement est conçu pour que vous ne ratiez pas le moindre moment. Lorsque vous activez la fonction de pré-enregistrement, le caméscope enregistre la vidéo 3 secondes avant que vous ayez appuyé sur le bouton d'enregistrement. Ainsi, lorsque vous regardez le film enregistré, vous voyez automatiquement les 3 secondes avant que vous ayez appuyé sur le bouton d'enregistrement. Cela peut être utile quand vous filmez à des moments inattendus. La fonction de préenregistrement ne diminue pas l'autonomie de la batterie (fonctionnement normal).

# Certains fichiers vidéo ne peuvent pas être édités. Pour quelle raison ?

 Les fichiers vidéo enregistrés avec la fonction Enreg. Dual ne peuvent pas être édités. Pour éditer des fichiers vidéo sur le caméscope, réglez [Enreg. Dual] sur [Arrêt] avant d'enregistrer une vidéo (voir « Utilisation de votre caméscope > Réglage des paramètres »).

#### Conseils sur l'enregistrement vidéo

- Vous pouvez facilement revivre vos meilleurs moments grâce au caméscope. Pour apprécier au mieux ces souvenirs, voici quelques conseils vidéo simples :
  - Quand vous enregistrez des vidéos, maintenez votre caméscope bien stable.
  - Ne vous déplacez pas trop rapidement lors d'un panoramique (c'est-à-dire quand vous déplacez l'appareil photo horizontalement), sinon il sera difficile de suivre ce que vous aurez filmé quand vous regarderez la vidéo.
  - Essayez d'utiliser des angles différents, par exemple de côté, de l'avant, ou même par en-dessous.Vous pouvez facilement coller différents morceaux de vidéo avec le logiciel PC inclus.



© 2011 Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved. CAM150\_12\_UM\_V1.0

